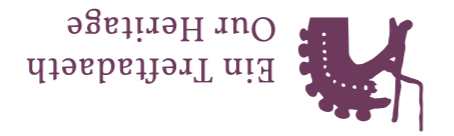




# Taith Pererin Gogledd Cymru North Wales Pilgrim's Way Conwy



Immerse yourself in tales of poetry and pilgrimage as you follow in the footsteps of medieval pilgrims and embark on a fascinating journey across the magical Conwy countryside.

The route of the North Wales Pilgrim's Way in Conwy passes through some of the most beautiful and dynamic landscapes in Wales.

There are lots of prehistoric sites, sacred shrines and medieval churches to explore, situated within easy reach of picturesque rural villages that offer great places to stay and a bite to eat.

Ymgollwch yn hanes barddoni a pherindota wrth i chi ddilyn ol troed y pererion canoloesol gan gyghwyn ar dath gyfareddol ar draws cefn gwlad hudolus Sir Conwy.

Mae llwybr Taith Pererin Gogledd Cymru yn mynd a chi drwy dirwedd sydd gyda'r mwyafrif ydyrth a chyfareddol yng Nghymru.

Mae yna lawer o safleoedd cynhanesyddol, cysegrfannau ac eglwysi canoloesol o fewn taffiaid carreg i bentrefi gwledig gogoneddus sydd a llefydd gwych i letya ac i ymlacio dros bryd o fwyd.



*Antur wytiâu gyda gwahaniaeth eleni! Rydym yn gosod i ffwrdd yn Nyffryn Conwy ac wedi dilyn y llwybr o Ffordd y Pererin Gogledd Cymru.*

*Mae'n ystrydeb, ond mae'r golygfeydd yn syfrdanol!*



*A holiday adventure with a difference this year! We set off in the Conwy Valley and followed the trail of the North Wales Pilgrim's Way.*



*Mae'r llwybr yn mynd â chi i mewn rhai pentrefi hyfryd...*

*The trail takes you into some lovely villages...*



*...ac mae'n anhygoel sut mae'r dirwedd yn newid ar bob tro. ...and it's amazing how the landscape changes at every turn.*

*It's a cliché, but the views are breathtaking!*



Mae'r llwybr 33 milltir ar draws Sir Conwy yn rhan o Daith Pererin Gogledd Cymru, llwybr hanesyddol 130-milltir o hyd sy'n mynd o Abaty Dinas Basing i Ynys Enlli. Mae'r llwybr yn dilyn llwybrau traddodiadol y pererinion canoloesol a fyddai'n ymweld â ffynhonnau sanctaidd, eglwysi a chysegrfannau'r seintiau Celtaidd ar hyd y ffordd.

The 33-mile trail across Conwy is part of the North Wales Pilgrim's Way, a historical 130-mile route from Basingwerk Abbey to Bardsey Island. The trail follows the traditional paths of the medieval pilgrims who would visit holy wells, churches and shrines dedicated to celtic saints along the way.

[www.snowdoniaheritage.info](http://www.snowdoniaheritage.info)

*I wybod mwy am Daith Pererin Gogledd Cymru ac i lawrlwytho copi o'r daflen hon, sganiwch y côd QR. To find out more about the North Wales Pilgrim's Way and to download a copy of this leaflet, please scan the QR code:*



[www.pilgrims-way-north-wales.org](http://www.pilgrims-way-north-wales.org)





*Edrychwch am y Bothau Hanes!*

*Look out for the History Hubs!*

*Os hoffech chi ddysgu mwy am hanesion a chwedlau cyfoethog y pentrefi hynny yn Sir Conwy sy'n rhan o Daith Pererin Trogedd Cymru, ymwelwch â'r Bothau Hanes:*

*If you want to explore the rich history and legends associated with the villages across the North Wales Pilgrim's Way in Conwy, please visit the History Hubs:*

<b>Llansannan</b> Eglwys Sant Sannan St Sannan's Church	<b>Eglwysbach</b> Eglwys Sant Martin St Martin's Church	<b>Llangelynnin</b> Eglwys Sant Celynnin St Celynnin's Church
<b>Llangernyw</b> Eglwys Sant Digain St Digain's Church	<b>Rowen</b> Capel Seion Zion Chapel	

*Os ydych chi'n cario pecyn bwyd, mae 'torffwysfeydd Pererinion' yng nghanol twytherin ac ar hyd y llwybr sy'n arwain drwy Hafodunos yn Llangernyw.*

*If you're travelling with a packed lunch, you'll find lovely 'Pilgrim's Rest' areas in the centre of Gwytherin and along the trail running through Hafodunos in Llangernyw.*

© Hawlfraint y Goron a hawliau cronfa ddata 2013 Arolwg Ordnans 100023380 Ni cheuwch gopïo, is-drwyddedu, dosbarthu na gwerthu'r data hwn i drydydd partion mewn unrhyw ffurf. © Crown copyright and database rights 2013 Ordnance Survey 100023380 You are not permitted to copy, sub-license, distribute or sell any of this data to third parties in any form.